

4-528-304-62(1)

# Sistema audio personale

**IT** Istruzioni per l’uso



http://www.sony.net/



Per ridurre il rischio di incendi, non coprire la presa di ventilazione dell'apparecchio con giornali, tovaglie, tende e così via. Non esporre l'apparecchio a sorgenti a fiamma libera (ad esempio candele accese).

Per ridurre il rischio di incendi o di scosse elettriche, non esporre l'apparecchio a gocciolamenti o spruzzi né collocarci sopra oggetti pieni di liquidi, ad esempio vasi.

Poiché la spina principale viene usata per collegare l'unità dalla rete di alimentazione, collegare l'unità ad una presa CA facilmente accessibile. Se si dovesse notare un'anormalità nell'unità, scollegare subito la spina principale dalla presa CA.

Non installare questo apparecchio in uno spazio ristretto, come una libreria o un armadietto a muro.

Non esporre le batterie o l'apparecchio con all'interno le batterie a calore eccessivo, ad esempio alla luce del sole o al fuoco.

L'unità non è scollegata dalla rete di alimentazione per tutto il tempo che è collegata alla presa CA, anche se l'unità stessa è stata spenta.

Questo apparecchio è stato testato e risulta essere conforme ai limiti stabiliti nella Direttiva EMC usando un cavo di collegamento inferiore a 3 metri.

La targhetta con il nome si trova sul lato inferiore esterno.

#### ATTENZIONE

L'uso di strumenti ottici con questo prodotto aumenta il rischio per gli occhi.



Questo apparecchio è classificato come un prodotto CLASS 1 LASER. Questa indicazione si trova all'esterno sulla parte inferiore.

#### ATTENZIONE

Se la batteria sostitutiva non è di tipo corretto, si potrebbero verificare esplosioni. Per la sostituzione utilizzare sempre lo stesso tipo o un tipo equivalente.

#### Per i clienti in Australia e Nuova Zelanda

Per il collegamento ai computer e/o alle periferiche host devono essere usati dei cavi o connettori schermati e messi a terra correttamente.

Consegnare il prodotto a fine vita al punto di raccolta idoneo allo smaltimento di apparecchiature elettriche ed elettroniche; questo assicura che anche la pila al suo interno venga trattata correttamente.

Per le altre pile consultate la sezione relativa alla rimozione sicura delle pile. Conferire le pile esauste presso i punti di raccolta indicati per il riciclo.

Per informazioni più dettagliate circa lo smaltimento della pila esausta o del prodotto, potete contattare il Comune, il servizio locale di smaltimento rifiuti oppure il negozio dove l'avete acquistato.

**Prima di utilizzare questo sistema** I malfunzionamenti che si verificano durante il normale utilizzo del sistema vengono riparati da Sony secondo le condizioni definite nella garanzia limitata prevista per il presente sistema. Tuttavia, Sony non si assume alcuna responsabilità per eventuali conseguenze derivanti dalla mancata riproduzione provocata da un sistema danneggiato o malfunzionante.

#### Dischi musicali codificati con tecnologie di protezione dei diritti d'autore

Il presente prodotto è progettato per riprodurre i dischi conformi allo standard Compact Disc (CD). Di recente, sono stati commercializzati da alcune società discografiche svariati dischi musicali codificati con tecnologie di protezione del copyright. Tenere presente che tra questi dischi ve ne sono alcuni che non sono conformi allo standard CD e che potrebbero non essere riproducibili mediante questo prodotto.

#### Nota sui DualDisc

Un DualDisc è un prodotto su disco a due lati che combina materiale registrato su DVD su uno lato con materiale audio digitale sull'altro lato. Tuttavia, poiché il lato con il materiale audio non è conforme allo standard Compact Disc (CD) la riproduzione sul presente prodotto non è garantita.

#### Informativa su licenze e marchi

•Windows Media è un marchio registrato o un marchio di Microsoft Corporation negli Stati Uniti e/o in altri paesi.

•Questo prodotto è protetto da determinati diritti di proprietà intellettuale di Micoft Corporation. L'uso o la distribuzione di tale tecnologia al di fuori di questo prodotto è vietato senza previa licenza di Microsoft o di una società consociata autorizzata di Microsoft.

•Tecnologia di codifica audio MPEG Layer-3 audio e brevetti concessi su licenza da Fraunhofer IIS e Thomson.

•"WALKMAN" e il logo "WALKMAN" sono marchi registrati di Sony Corporation.

•© 2013 CSR plc e società del gruppo. Il simbolo aptX® e il logo aptX sono marchi commerciali di CSR plc o di una delle società del gruppo, e potrebbero essere registrati in una o più giurisdizioni.

•Il marchio denominativo e i loghi BLUETOOTH® sono marchi registrati di proprietà di BLUETOOTH SIG, Inc. e qualsiasi utilizzo di tali marchi da parte di Sony Corporation è concesso sotto licenza.

•N Mark è un marchio o un marchio registrato di NFC Forum, Inc. negli Stati Uniti e in altre nazioni.

•Android e Google Play sono marchi commerciali di Google Inc.

•I nomi dei sistemi e dei prodotti indicati nel presente manuale sono in genere marchi o marchi registrati dei rispettivi produttori. I simboli ™ e ® sono omessi nel presente manuale.

•Apple, il logo Apple, iPod, iPhone, iPod, iPod classic, iPod nano e iPod touch sono marchi di fabbrica Apple Inc., registrati negli USA e in altri paesi. App Store è un marchio di servizio Apple Inc.

•"Made for iPod" e "Made for iPhone" indicano che un accessorio elettronico è stato appositamente progettato per il collegamento rispettivamente all'iPod o all'iPhone, ed è stato certificato dallo sviluppatore per la conformità agli standard Apple. Apple non può essere ritenuta responsabile del funzionamento del presente dispositivo o della relativa conformità agli standard di sicurezza e normativi. Si noti che l'utilizzo di questo accessorio con l'iPod o iPhone potrebbe influenzare le prestazioni wireless.

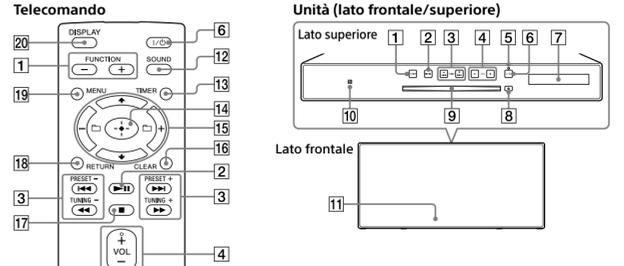
•"Xperia" e "Xperia Tablet" sono marchi commerciali di Sony Mobile Communications AB.

## Informazioni preliminari

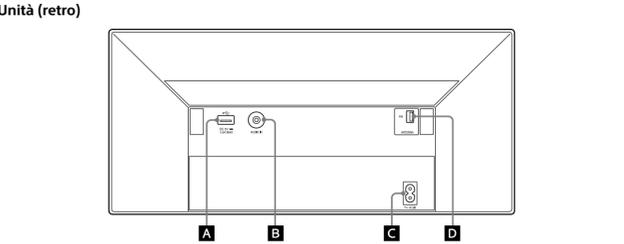
### Posizione dei comandi

**Nota**

Nel presente manuale sono principalmente illustrate operazioni effettuate con il telecomando, ma le stesse operazioni possono anche essere eseguite tramite i pulsanti con nomi identici o simili presenti sull'unità.



**Quando si utilizza il telecomando per la prima volta** La batteria è inserita nel telecomando in fabbrica. Prima di utilizzare il telecomando per la prima volta, rimuovete la pellicola protettiva applicata sul frontalino porta batteria. Per i dettagli, vedere "Sostituzione della batteria".



#### A Porta <- (USB)

Per collegare un dispositivo USB.

**Nota**

•L'uso di un iPhone/iPod con questo sistema è possibile solo tramite Bluetooth o connessione.

#### B Presa AUDIO IN (ingresso esterno)

Per collegare apparecchi esterni opzionali con un cavo di collegamento audio (non in dotazione).

#### C Ingresso ~ AC IN (220-240 V CA)

Collegare il cavo di alimentazione (in dotazione) alla presa a muro.

#### D ANTENNA FM (solo CMT-X5CD) ANTENNA DAB/FM (solo CMT-X5CDB)

Collegare l'antenna FM o DAB/FM.

\* L'illustrazione sopra riportata si riferisce al modello CMT-X5CD.

**Nota**

•Trovare una posizione e un orientamento in cui la ricezione sia buona, quindi fissare le antenne su una superficie stabile (una finestra, una parete, e così via).

•Fissare l'estremità dell'antenna FM a filo con del nastro adesivo.

### Ricezione di stazioni radio DAB/DAB+ (solo CMT-X5CDB)

Quando si accende il sistema per la prima volta dopo averlo acquistato, la ricerca automatica DAB si avvia automaticamente e crea un elenco dei servizi disponibili. Durante la ricerca automatica DAB, viene visualizzato "\*\*\*\*\*". Non premere i pulsanti dell'unità o i tasti del telecomando durante la ricerca automatica DAB. In caso contrario, la ricerca viene interrotta e l'elenco dei servizi potrebbe non venire creato correttamente. Per eseguire manualmente la ricerca automatica DAB, eseguire la procedura "Esecuzione manuale della ricerca automatica DAB". Qualora dovesse traslocare in un'altra zona, l'utente dovrà eseguire manualmente la ricerca automatica DAB e registrare nuovamente i contenuti delle trasmissioni.

Prendo un tasto sul telecomando o il pulsante corrispondente sull'unità è possibile mandare indietro o avanti velocemente, selezionare un brano, file o cartella (nel caso di un disco MP3), ecc.

#### Per espellere il CD

Premere ⏏ (espulsione) [8] sull'unità.

**Nota**

•Con il presente sistema non è possibile utilizzare CD da 8 cm.

•Non caricare CD di forma non standard (ad es. a forma di cuore, quadrato, stella). Essi infatti potrebbero danneggiare irrimediabilmente il sistema.

•Non utilizzare un CD su cui siano presenti nastro adesivo, adesivo o tracce di collanti, in quanto potrebbero provocare un malfunzionamento.

•Durante la rimozione di un CD, non toccare la superficie del disco.

### Per cambiare la modalità di riproduzione

In modalità di riproduzione è possibile riprodurre ripetutamente lo stesso brano o riprodurre la musica in ordine casuale.

|  |  |
|--|--|
| <b>Modalità di riproduzione</b>  |  |
| <span>◀</span> <span>▶</span> <span>⏏</span> <span>⏮</span> <span>⏭</span> <span>⏪</span> <span>⏩</span> <span>⏸</span> <span>⏹</span> |  |

- Premere ■ [17] per arrestare la riproduzione. Se si seleziona "REPEAT" al punto 4, non è necessario arrestare la riproduzione.
- Premere MENU [19].
- Premere ↔/↔ [15] per selezionare "CD MENU", quindi premere ⊖ [14].
- Premere ↔/↔ [15] per selezionare "PLAYMODE" o "REPEAT", quindi premere ⊖ [14].
- Premere ↔/↔ [15] per selezionare la modalità di riproduzione, quindi premere ⊖ [14]. È possibile selezionare le seguenti modalità di riproduzione.

|                                 |   |
|---------------------------------|---|
| <b>PLAYMODE</b>                 |   |
| <b>Modalità di riproduzione</b> | <b>Effetto</b>  |
| <b>NORMAL</b>                   | Riproduzione di un brano o file.  |
| <b>FOLDER*</b>                  | Riproduzione di tutti i brani contenuti nella cartella selezionata. "FLDR" si illumina nella finestrella del display <span>[7]</span> .   |
| <b>SHUFFLE</b>                  | Riproduzione di tutti i brani o file in ordine casuale. "SHUF" si illumina nella finestrella del display <span>[7]</span> .   |
| <b>FLDR.SHUF*</b>               | Riproduzione in ordine casuale di tutti i brani o file contenuti nella cartella selezionata. "FLDR.SHUF" si illumina nella finestrella del display <span>[7]</span> .                                       |
| <b>PROGRAM</b>                  | Riproduzione dei brani o file programmati. "PGM" si illumina nella finestrella del display <span>[7]</span> . Per i dettagli, vedere "Creazione di un programma personalizzato (riproduzione programmata)". |

\* Questa modalità di riproduzione può essere utilizzata solo durante la riproduzione di un disco MP3.

#### REPEAT

|   |  |
|---|--|
| <b>Modalità di riproduzione</b>                     | <b>Effetto</b>   |
| <b>ALL</b> (riproduzione ripetuta di tutti i brani) | Il sistema riproduce ripetutamente tutti i brani contenuti in un disco o cartella. <span>↺</span> si illumina nella finestrella del display <span>[7]</span> . |
| <b>ONE</b> (riproduzione ripetuta di un brano)      | Il sistema riproduce ripetutamente il brano selezionato. <span>↺</span> si illumina nella finestrella del display <span>[7]</span> .                           |
| <b>OFF</b>  | La riproduzione ripetuta viene annullata.  |

#### Nota sulla riproduzione di dischi MP3

•Non salvare cartelle o file non necessari su un disco contenente file MP3.

•Le cartelle che non contengono alcun file MP3 non vengono riconosciute sul sistema.

•Il sistema può riprodurre solo file MP3 con estensione \*.mp3\*.

Anche se nel nome del file è presente l'estensione \*.mp3\*, qualora non si tratti di un file audio MP3, la sua riproduzione potrebbe generare un forte rumore, con il conseguente rischio di danneggiare il sistema.

•Il numero massimo di cartelle e di file MP3 compatibile con il presente sistema è:
—999\* cartelle (inclusa la cartella radice)
—999 file
—250 file in una singola cartella
—8 livelli di cartelle (nella struttura ad albero dei file)

\*Le cifre indicate comprendono le cartelle che non contengono file MP3 o altri file. Il numero di cartelle che il sistema è in grado di riconoscere potrebbe essere inferiore al numero effettivo di cartelle, a seconda della struttura delle cartelle.

•Non è garantita la compatibilità con tutti i software di codifica/scrittura di file MP3. Le unità CD-R/RW e i supporti di registrazione. I dischi MP3 non compatibili potrebbero produrre disturbi o causare interruzioni dell'audio, oppure potrebbero non venire riprodotti affatto.

#### Numero di preselezione



Nella finestrella del display [7] viene visualizzata l'indicazione "COMPLETE" e la stazione radio viene memorizzata con il numero di preselezione.

Ripetere i punti sopradescritti per memorizzare altre stazioni radio.

**6** Premere I/O [6] per spegnere, quindi premere di nuovo I/O [6] per riaccendere.

#### Suggerimento

•È possibile memorizzare fino a 20 stazioni FM, oppure 20 stazioni DAB/DAB+ e 20 stazioni FM (CMT-X5CDB).

•Se al punto 5 si seleziona un numero di preselezione già utilizzato precedentemente, la stazione radio preselezionata viene sostituita dalla stazione attualmente sintonizzata.

### Per sintonizzare una stazione radio preselezionata

Premere PRESET +/- [3] per selezionare il numero di preselezione con cui è memorizzata la stazione desiderata.

### Esecuzione manuale della ricerca automatica DAB (solo CMT-X5CDB)

Prima di sintonizzarsi sulle stazioni DAB/DAB+, è necessario eseguire la ricerca iniziale DAB. La ricerca iniziale DAB deve essere eseguita manualmente anche quando si trasloca in un'altra zona, al fine di aggiornare le informazioni sui servizi DAB/DAB+.

- Premere MENU [19].
- Premere ↔/↔ [15] per selezionare "TUNE.MENU", quindi premere ⊖ [14].
- Premere ↔/↔ [15] per selezionare "INIT:SCAN", quindi premere ⊖ [14].
- Premere ↔/↔ [15] per selezionare "OK", quindi premere ⊖ [14].

La ricerca ha inizio. Lo stato di avanzamento della ricerca è indicato da asterischi ("\*\*\*\*\*"). A seconda dei servizi DAB/DAB+ disponibili nella zona, la ricerca potrebbe richiedere alcuni minuti.

**Nota**

•Se nella nazione o area geografica dell'utente non sono disponibili trasmissioni DAB/DAB+, viene visualizzata l'indicazione "NO SERV".

•Questa procedura elimina tutte le preselezioni memorizzate in precedenza.

•Prima di scollegare l'antenna a filo DAB/FM, accertarsi che il sistema sia spento, per mantenere le proprie programmazioni relative a brani o file vengono eliminate.

**Nota**

•Quando si espelle il disco o si sceglie il cavo di alimentazione in seguito alla programmazione, tutte le programmazioni relative a brani o file vengono eliminate.

## Riproduzione di un file su un dispositivo USB

### Riproduzione di un file su un dispositivo USB

Questo sistema consente di riprodurre file audio contenuti in un dispositivo USB, come un WALKMAN® o lettore multimediale digitale. A questo scopo occorre collegare il dispositivo USB al sistema.

Per i dettagli sui dispositivi USB compatibili, vedere "Dispositivi e versioni compatibili".

- Premere FUNCTION [1] per selezionare "USB".
- Collegare il dispositivo USB alla porta <- (USB) [A] sul retro dell'unità. Collegare direttamente il dispositivo USB, oppure utilizzare il cavo USB fornito in dotazione con il dispositivo USB per collegare alla porta <- (USB) [A]. Attendere che l'indicazione "READING" scompaia.
- Premere ▶ [2].

La riproduzione viene avviata. Utilizzando il telecomando o il pulsante corrispondente sull'unità è possibile mandare avanti/indietro velocemente, selezionare un brano o file, o selezionare una cartella.

### Per cambiare la modalità di riproduzione

Durante la riproduzione del dispositivo USB, è possibile selezionare la modalità di riproduzione. Premere MENU [19], quindi selezionare "USB MENU". Selezionare "PLAYMODE" o "REPEAT". Per i dettagli, vedere "Per cambiare la modalità di riproduzione" in "Ascolto di un CD". Durante la riproduzione di un file su un dispositivo USB, non è possibile eseguire la riproduzione programmata.

#### Suggerimento

•Mentre un dispositivo USB è collegato all'unità, la batteria viene caricata automaticamente. Il dispositivo USB può essere caricato anche con il sistema spento.

•Se il dispositivo USB non può essere caricato, scollegarlo e ricollegarlo. Per informazioni sullo stato di carica del dispositivo USB, consultare le istruzioni per l'uso dello stesso.

**Nota**

•L'ordine di riproduzione del sistema può variare rispetto all'ordine di riproduzione del lettore musicale digitale collegato.

•Si raccomanda di spegnere il sistema prima di rimuovere il dispositivo USB. Se si rimuove il dispositivo USB mentre il sistema è acceso, si potrebbero danneggiare i dati sul dispositivo USB.

•Quando è necessario effettuare il collegamento mediante un cavo USB, collegare il cavo USB in dotazione al dispositivo USB da collegare. Per i dettagli sul collegamento, consultare le istruzioni per l'uso fornite con il dispositivo USB da collegare.

•La visualizzazione del messaggio "READING" dopo il collegamento potrebbe richiedere del tempo, a seconda del tipo di dispositivo USB collegato.

•Non collegare il dispositivo USB attraverso un hub USB.

•Quando il dispositivo USB viene collegato, il sistema legge tutti i file presenti sul dispositivo USB. Se sono presenti molte cartelle o molti file sul dispositivo USB, il completamento della lettura di quest'ultimo potrebbe richiedere molto tempo.

•Con alcuni dispositivi USB collegati, la trasmissione dei segnali dal sistema o il completamento della lettura del dispositivo USB potrebbero richiedere molto tempo.

•Non è garantita la compatibilità con tutto il software di codifica/scrittura. Se i file audio presenti sul dispositivo USB sono stati originariamente codificati con un software incompatibile, tali file potrebbero produrre disturbi o provocare un malfunzionamento.

•Il numero massimo di cartelle e file che possono essere contenuti sul dispositivo USB affinché quest'ultimo sia compatibile con il presente sistema, è:
—1.000\* cartelle (inclusa la cartella radice)
—3.000 file
—250 file in una singola cartella

•8 livelli di cartelle (nella struttura ad albero dei file)

\*Le cifre indicate comprendono le cartelle contenenti file audio non riproducibili e le cartelle vuote. Il numero di cartelle che il sistema è in grado di riconoscere potrebbe essere inferiore al numero effettivo di cartelle, a seconda della struttura delle cartelle.

•Il sistema non supporta necessariamente tutte le funzioni offerte da un dispositivo USB collegato.

•Le cartelle che non contengono file audio non vengono riconosciute.

•Formati audio che possono essere ascoltati con il presente sistema sono i seguenti:

—MP3: estensione file \*.mp3\*

—WMA\*: estensione file \*.wma\*

—AAC\*: estensione file \*.m4a\*, "mp4" o ".3gp"

Tenere presente che, anche se il nome del file ha l'estensione corretta, qualora il file effettivo sia di tipo diverso, il sistema potrebbe produrre disturbi, oppure potrebbe verificarsi un malfunzionamento.

\* Il presente sistema non consente di riprodurre file con protezione dei diritti d'autore DRM (Digital Rights Management) o file scaricati da un negozio di musica online. Qualora si provi a riprodurre un file di questo tipo, il sistema riprodurrà il successivo file audio non protetto.

## Ascolto di musica con componenti audio opzionali

## Riproduzione di musica salvata su componenti audio opzionali

L'unità consente di riprodurre brani salvati su componenti audio opzionali collegati.

**Nota**

•Prima di procedere, premere VOL [4] per abbassare il volume.

- Premere FUNCTION [1] per selezionare "AUDIO IN".
- Collegare il cavo di connessione audio del componente alla presa AUDIO IN [B] sul retro dell'unità e al terminale di uscita dell'apparecchio esterno opzionale.
- Avviare la riproduzione del componente collegato. Regolare il volume sul componente collegato durante la riproduzione.
- Premere VOL +/- [4] sul telecomando per regolare il volume.

**Nota**
•Il sistema potrebbe passare automaticamente in modalità standby, qualora il livello del volume del componente collegato sia troppo basso. Per i dettagli, vedere "Impostazione della funzione standby automatica".

## Ascolto della musica attraverso una connessione BLUETOOTH

## Associazione del sistema con un dispositivo BLUETOOTH e ascolto della musica

L'unità consente di ascoltare musica da un dispositivo BLUETOOTH utilizzando una connessione senza fili.

Prima di utilizzare la funzione BLUETOOTH, eseguire l'associazione per registrare il dispositivo BLUETOOTH utilizzato.

**Nota**

•Posizionare il dispositivo BLUETOOTH da connettere a una distanza non superiore a un metro dal sistema.

•Se il dispositivo BLUETOOTH dispone della funzione One touch (NFC), saltare la procedura descritta di seguito.

•Vedere "Ascolto di musica con la funzione One touch (NFC)".

- Premere FUNCTION [1] per selezionare "BT AUDIO".
- Premere MENU [19].
- Premere ↔/↔ [15] per selezionare "BT MENU", quindi premere ⊖ [14].
- Premere ↔/↔ [15] per selezionare "PAIRING", quindi premere ⊖ [14].
- Premere ↔/↔ [15] per selezionare "OK", quindi premere ⊖ [14]. Quando l'indicazione "PAIRING" inizia a lampeggiare nella finestrella del display [7], il sistema passa in modalità di associazione.

**6** Ricercare questo sistema con il dispositivo BLUETOOTH.

Sul display del dispositivo BLUETOOTH potrebbe venire visualizzato un elenco dei dispositivi trovati.

**7** Selezionare [SONY:CMT-X5CD] o [SONY:CMT-X5CDB] (questo sistema).

Se viene richiesta l'immissione di una passkey sul dispositivo BLUETOOTH, immettere "0000". Se questo sistema non viene visualizzato sul display del dispositivo, ripetere la procedura dal punto 1.

Al completamento dell'associazione, sul display viene visualizzato il nome del dispositivo BLUETOOTH connesso in luogo di "PAIRING", e l'indicatore BLUETOOTH si illumina.

**8** Premere ▶ [2].

La riproduzione viene avviata. Premere nuovamente ▶ [2], a seconda del dispositivo BLUETOOTH in questione. Inoltre, potrebbe essere necessario avviare un lettore musicale sul dispositivo BLUETOOTH.

**9** Premere VOL +/- [4] per regolare il volume.

Se non è possibile regolare il volume sul sistema, regolarlo sul dispositivo BLUETOOTH.

Utilizzando il telecomando o i pulsanti corrispondenti sull'unità è possibile eseguire operazioni come mandare avanti/indietro velocemente, selezionare i brani musicali, o selezionare una cartella.

#### Suggerimento

•È possibile eseguire un'operazione di associazione o tentare di effettuare una connessione BLUETOOTH con un altro dispositivo BLUETOOTH mentre è in corso la connessione con un dispositivo BLUETOOTH. La connessione BLUETOOTH in corso viene annullata quando si stabilisce una connessione BLUETOOTH corretta con un altro dispositivo.

**Nota**

•Le operazioni descritte in precedenza potrebbero non essere eseguibili con alcuni dispositivi BLUETOOTH. Inoltre, le operazioni effettive potrebbero variare a seconda del dispositivo BLUETOOTH connesso.

•Una volta che l'associazione è stata eseguita, non è necessario ripeterla ogni volta. Nei casi seguenti, tuttavia, è necessario eseguire di nuovo l'operazione di associazione:

</

Questo scopo, è sufficiente toccare il sistema con lo smartphone/tablet utilizzato. Il sistema si accende automaticamente, e l'associazione e la connessione BLUETOOTH vengono stabilite. Attivare preventivamente le impostazioni NFC.

1 Toccare il simbolo **N**<sup>ⓘ</sup> sull'unità con lo smartphone/tablet.

Toccare l'unità con lo smartphone/tablet, e mantenerlo a contatto fino a quando lo smartphone/tablet inizia a vibrare.

Per sapere quale parte dello smartphone/tablet è utilizzata per il contatto a tocco, consultare la guida per l'utente dello smartphone in uso.

2 Dopo aver completato la connessione, premere **H**<sup>ⓘ</sup> **Q**<sup>ⓘ</sup>.

La riproduzione viene avviata.

Per disattivare la connessione stabilita, toccare il simbolo **N**<sup>ⓘ</sup> sull'unità con lo smartphone/tablet in uso.

**Suggerimento**

- Gli smartphone compatibili sono quelli dotati della funzione NFC (sistema operativo compatibile: Android versione 2.3.3 o successiva, ad eccezione di Android 3.x). Per informazioni sui dispositivi compatibili, controllare il sito web seguente.
- Per i clienti europei: http://support.sony-europe.com/
- Per i clienti di altre nazioni/aree geografiche: http://www.sony-asia.com/support

Se lo smartphone/tablet non risponde benché sia a contatto con l'unità, scaricare "NFC Easy Connect" sullo smartphone/tablet ed eseguire l'applicazione. Quindi toccare nuovamente l'unità. "NFC Easy Connect" è un'applicazione gratuita che può essere utilizzata esclusivamente con Android™. Eseguire la scansione del seguente codice 2D.



Quando si tocca l'unità con uno smartphone/tablet compatibile, con NFC mentre un altro dispositivo BLUETOOTH è connesso al presente sistema, il dispositivo BLUETOOTH viene disconnesso e il sistema viene connesso allo smartphone/tablet.

Nota

• In alcune nazioni e aree geografiche, potrebbe non essere possibile scaricare l'applicazione compatibile con NFC.

• Nel caso di alcuni smartphone/tablet, questa funzione potrebbe essere disponibile senza dover scaricare "NFC Easy Connect". In questo caso, il funzionamento e le caratteristiche tecniche dello smartphone/tablet potrebbero differire dalla descrizione riportata nel presente manuale.

Per i dettagli, consultare la guida per l'utente in dotazione con lo smartphone/tablet utilizzato.

## Riproduzione con codec audio di alta qualità (AAC/aptX)

L'unità può ricevere dati nel formato del codec AAC o aptX da un dispositivo BLUETOOTH. In questo modo è possibile ottenere una qualità audio superiore.

L'impostazione di fabbrica di "BT AAC" e "BT APTX" e "ON" in entrambi i casi.

1 Premere MENU **Ⓜ**<sup>ⓘ</sup>.

2 Premere **4**<sup>↔</sup> **Ⓜ**<sup>ⓘ</sup> per selezionare "BT MENU", quindi premere **Ⓜ**<sup>ⓘ</sup>.

3 Premere **4**<sup>↔</sup> **Ⓜ**<sup>ⓘ</sup> per selezionare "BT AAC" (codec AAC) o "BT APTX" (codec aptX), quindi premere **Ⓜ**<sup>ⓘ</sup>.

4 Premere **4**<sup>↔</sup> **Ⓜ**<sup>ⓘ</sup> per selezionare "ON", quindi premere **Ⓜ**<sup>ⓘ</sup>.

Nota

•Se si avvia la configurazione durante la connessione BLUETOOTH, la connessione viene interrotta.
•Se si verificano interruzioni dell'audio durante la ricezione di dati desiderata, tra i seguenti stili: "R&B/HIP HOP", "ROCK", "POPS", "CLASSIC", "JAZZ", "FLAT", "CUSTOM WIDE ST (STEREO WIDE)": Selezionare "HIGH" o "NORMAL", quindi premere **Ⓜ**<sup>ⓘ</sup>. Per regolare un audio stereo più naturale, selezionare "NORMALE".

## Informazioni aggiuntive

## Impostazione della funzione standby automatica

Quando non viene effettuata alcuna operazione o non viene emesso alcun segnale audio, il sistema passa automaticamente in modalità standby dopo circa 15 minuti (**funzione standby automatica**).

La funzione standby automatica è attivata per impostazione predefinita.

1 Premere MENU **Ⓜ**<sup>ⓘ</sup>.
2 Premere **4**<sup>↔</sup> **Ⓜ**<sup>ⓘ</sup> per selezionare "STBY:MODE", quindi premere **Ⓜ**<sup>ⓘ</sup>.
3 Premere **4**<sup>↔</sup> **Ⓜ**<sup>ⓘ</sup> per selezionare "AUTO:STBY", quindi premere **Ⓜ**<sup>ⓘ</sup>.

4 Premere **4**<sup>↔</sup> **Ⓜ**<sup>ⓘ</sup> per selezionare "ON" o "OFF" quindi premere **Ⓜ**<sup>ⓘ</sup>.

**Suggerimento**

•2 minuti prima del passaggio alla modalità standby, nella finestrella del display **7**<sup>ⓘ</sup> viene visualizzato "AUTO:STBY".

**Nota**

•La funzione standby automatica non può essere utilizzata con la funzione sintonizzatore (FM/DAB\*), anche se è stata attivata.

- Il sistema potrebbe non passare automaticamente in modalità standby nei casi seguenti:
  - durante l'uso della funzione FM o DAB\*
  - quando viene rilevato un segnale audio
  - durante la riproduzione di brani o file audio
  - durante l'uso del timer di riproduzione o del timer di spegnimento
- Nei casi seguenti, il sistema esegue nuovamente il conto alla rovescia (15 minuti) fino a passare in modalità standby, anche se è stata attivata la funzione standby automatica:
  - se si connette un dispositivo USB con la funzione "USB"
    - se si preme un tasto sul telecomando o un pulsante sull'unità
  - \* DAB è presente solo sul modello CMT-XSCDB.

## Impostazione della modalità standby BLUETOOTH

Quando la modalità standby BLUETOOTH è attiva, il sistema passa in modalità di attesa di una connessione BLUETOOTH anche quando è spento. Questa modalità è disattivata per impostazione predefinita.

1 Premere MENU **Ⓜ**<sup>ⓘ</sup>.

2 Premere **4**<sup>↔</sup> **Ⓜ**<sup>ⓘ</sup> per selezionare "STBY:MODE", quindi premere **Ⓜ**<sup>ⓘ</sup>.

3 Premere **4**<sup>↔</sup> **Ⓜ**<sup>ⓘ</sup> per selezionare "BT STBY", quindi premere **Ⓜ**<sup>ⓘ</sup>.

4 Premere **4**<sup>↔</sup> **Ⓜ**<sup>ⓘ</sup> per selezionare "ON" o "OFF" quindi premere **Ⓜ**<sup>ⓘ</sup>.

5 Premere I/**Ⓜ**<sup>ⓘ</sup> **6**<sup>ⓘ</sup> per spegnere il sistema.

**Suggerimento**

- Quando è impostato su "ON", il sistema si accende automaticamente ed è possibile ascoltare la musica attivando la funzione BLUETOOTH sul componente connesso.

## Impostazione del segnale wireless BLUETOOTH su ON/OFF

Nota

• In alcune nazioni e aree geografiche, potrebbe non essere possibile scaricare l'applicazione compatibile con NFC.

• Nel caso di alcuni smartphone/tablet, questa funzione potrebbe essere disponibile senza dover scaricare "NFC Easy Connect". In questo caso, il funzionamento e le caratteristiche tecniche dello smartphone/tablet potrebbero differire dalla descrizione riportata nel presente manuale.

Per i dettagli, consultare la guida per l'utente in dotazione con lo smartphone/tablet utilizzato.

**Suggerimento**

•Per verificare il tempo rimanente prima dell'attivazione del timer di spegnimento, eseguire le operazioni descritte ai punti 1 e 2 sopra riportati.

•Il timer di spegnimento funziona anche se l'orologio non è stato impostato.

**Per annullare il timer di spegnimento**
Selezionare "OFF" al punto 3 sopra riportato.

## Impostazione del timer di riproduzione

•Assicurarsi di aver impostato l'orologio prima di impostare il timer.
•Vedere "Impostazione dell'orologio".

**Timer di riproduzione**

Consente di ascoltare un disco CD o MP3, un dispositivo USB o la radio, ogni giorno a un'ora preimpostata. L'impostazione del timer di riproduzione rimane attiva fino al suo annullamento manuale.

1 Preparare la sorgente audio.

2 Premere TIMER **Ⓜ**<sup>ⓘ</sup>.

3 Premere **4**<sup>↔</sup> **Ⓜ**<sup>ⓘ</sup> per selezionare "PLAY SET", quindi premere **Ⓜ**<sup>ⓘ</sup>.

L'ora di attivazione lampeggia nella finestrella del display **7**<sup>ⓘ</sup>.

4 Premere **4**<sup>↔</sup> **Ⓜ**<sup>ⓘ</sup> per selezionare l'ora, quindi premere **Ⓜ**<sup>ⓘ</sup>.

Seguire la stessa procedura per impostare "MINUTE", ossia i minuti dell'orario di avvio, e quindi "HOUR" e "MINUTE" ossia le ore e i minuti dell'orario di disattivazione.

5 Premere **4**<sup>↔</sup> **Ⓜ**<sup>ⓘ</sup> per selezionare la sorgente audio desiderata, quindi premere **Ⓜ**<sup>ⓘ</sup>.

Viene quindi visualizzata la schermata di conferma del timer di riproduzione.

6 Premere I/**Ⓜ**<sup>ⓘ</sup> **6**<sup>ⓘ</sup> per spegnere il sistema.

**Suggerimento**

- Il sistema si accende automaticamente prima dell'orario impostato.
  - FM o DAB\*: circa 15 secondi prima dell'orario preimpostato
  - CD o dispositivo USB: circa 90 secondi prima dell'orario preimpostato
- Se la sorgente audio è un CD, è possibile preprogrammare il timer di riproduzione. Vedere "Creazione di un programma personalizzato (riproduzione programmata)".
- Se la sorgente audio è la radio, si raccomanda di sintonizzarsi preventivamente sulla stazione radio desiderata.
- Per modificare l'impostazione dell'orario del timer, ripetere le procedure dall'inizio.
- \* DAB è presente solo sul modello CMT-XSCDB.

**Nota**

- Il timer di riproduzione non funziona se il sistema è già acceso all'ora preimpostata. Fare attenzione a non utilizzare il sistema fino alla sua attivazione e all'avvio della riproduzione con il timer.
- Quando la sorgente audio del timer di riproduzione è una stazione radio che è stata impostata utilizzando la ricerca automatica (AUTO) o la sintonizzazione manuale (MANUAL), se si cambia la frequenza o la banda della radio dopo aver impostato il timer, viene modificata anche l'impostazione della stazione radio per il timer.
- Quando la sorgente audio del timer di riproduzione è una stazione radio sintonizzata in base a una preselezione, se si cambia la frequenza della stazione radio o la banda dopo aver impostato il timer, l'impostazione della stazione radio per il timer non viene modificata. La sintonizzazione della stazione radio per il timer rimane fissa alla frequenza impostata dall'utente.

**Per controllare l'impostazione**

1 Accendere l'unità.

2 Tenere premuto **I**<sup>⏪</sup> **◀**<sup>ⓘ</sup> **3**<sup>ⓘ</sup> e I/**Ⓜ**<sup>ⓘ</sup> **6**<sup>ⓘ</sup> sull'unità.

3 Quando viene visualizzato "RF OFF" (segnale wireless BLUETOOTH disattivato) o "RF ON" (segnale wireless BLUETOOTH attivato), rilasciare il tasto.

**Suggerimento**

- Se questa impostazione è OFF, la funzione BLUETOOTH non è disponibile.
  - Se questa impostazione è disattivata, l'unità viene acceso dallo smartphone/tablet con un'azione di tocco singolo (NFC) sull'unità.
  - Se questa impostazione è disattivata, non è possibile impostare la modalità Standby del BLUETOOTH.
  - Se la modalità Standby del BLUETOOTH è attivata e l'unità viene spenta, la modalità Standby del BLUETOOTH viene disattivata.
  - Se questa impostazione è disattivata, l'unità e il dispositivo BLUETOOTH non possono essere associati.
  - Anche se questa impostazione è disattivata, è ancora possibile utilizzare un collegamento via cavo.

**CA+:** Impostare la qualità audio consigliata da Sony.

**P-EQ (EQUALIZZATORE):** Selezionare il tipo di suono desiderato tra i seguenti stili: "R&B/HIP HOP", "ROCK", "POPS", "CLASSIC", "JAZZ", "FLAT", "CUSTOM WIDE ST (STEREO WIDE)": Selezionare "HIGH" o "NORMAL", quindi premere **Ⓜ**<sup>ⓘ</sup>. Per regolare un audio stereo più naturale, selezionare "NORMALE".

1 Tenere premuto **A**<sup>ⓘ</sup> sul retro del telecomando, quindi estrarre il frontalino porta batteria tirando nella direzione indicata dalla freccia.

## Sostituzione della batteria

La portata del telecomando diminuisce via via che la batteria si scarica. Quando il telecomando non riesce più a comandare l'unità, sostituire la batteria con una nuova batteria al litio CR2025 (non in dotazione).

1 Tenere premuto **A**<sup>ⓘ</sup> sul retro del telecomando, quindi estrarre il frontalino porta batteria tirando nella direzione indicata dalla freccia.

2 Inserire la nuova batteria con il "+" rivolto verso l'alto, quindi inserire il frontalino porta batteria nell'alloggiamento.

1 Premere MENU **Ⓜ**<sup>ⓘ</sup>.

2 Premere **4**<sup>↔</sup> **Ⓜ**<sup>ⓘ</sup> per selezionare "SLEEP", quindi premere **Ⓜ**<sup>ⓘ</sup>.

3 Premere **4**<sup>↔</sup> **Ⓜ**<sup>ⓘ</sup> per selezionare l'ora, quindi premere **Ⓜ**<sup>ⓘ</sup>.

È possibile selezionare un'impostazione compresa tra "10MIN" (10 minuti) e "90MIN" (90 minuti), in incrementi di 10 minuti.

Nota

•Per assicurare un buon contatto, pulire la batteria con un panno asciutto.

•Non maneggiare la batteria con pinzette metalliche, altrimenti si potrebbe provocare un corto circuito.

•Utilizzando batterie di tipo diverso dalla CR2025 si potrebbero provocare incendi o esplosioni.

È possibile che la stazione specificata abbia temporaneamente interrotto la trasmissione.

## Informazioni su “SongPal”

Una app specifica per questo modello è disponibile sia su Google Play™ che sull'App Store.

**Impostazioni audio**
È possibile personalizzare facilmente l'audio o utilizzare le impostazioni consigliate da Sony "CA+".

**Operazioni per un CD inserito nell'unità o un dispositivo connesso mediante USB**
È possibile riprodurre un CD inserito nell'unità o la musica memorizzata su un dispositivo connesso al connettore USB

Gli elementi che possono essere controllati con "SongPal" dipendono dal dispositivo collegato. Il design e le caratteristiche tecniche dell'app sono soggetti a modifiche senza preavviso.



**Nella finestrella del display viene visualizzata l'indicazione "LOCKED" **7**<sup>ⓘ</sup> e non è possibile rimuovere il disco dal relativo alloggiamento **8**<sup>ⓘ</sup>.**

•Rivolgersi al rivenditore o al centro di assistenza autorizzato locale Sony più vicino.

### Il disco o il file non viene riprodotto.

•Il disco potrebbe essere sporco o graffiato. Se il disco è sporco, pulirlo con un panno.

•Spostare il sistema in un luogo in cui non può essere soggetto a vibrazioni (ad esempio, sopra un supporto stabile).

### La riproduzione non viene avviata dal primo brano o file.

•Assicurarsi che la modalità di riproduzione impostata sia corretta. Se come modalità di riproduzione è stato selezionato "SHUFFLE" o "PROGRAM", cambiare impostazione.

### L'avvio della riproduzione richiede più tempo del solito.

•Con i tipi di dischi seguenti, il tempo richiesto per l'avvio della riproduzione può essere maggiore:

- disco registrato con una struttura ad albero complicata.
- disco registrato in formato multiseSSIONE.
- disco contenente molte cartelle.

### Dispositivo USB

Per i dettagli sui dispositivi USB compatibili, vedere "Dispositivi e versioni compatibili".

### È stato collegato un dispositivo USB non supportato.

•Possono verificarsi i seguenti problemi.

—Il dispositivo USB non viene riconosciuto.

—I nomi dei file o delle cartelle non vengono visualizzati sul presente sistema.

—La riproduzione risulta impossibile.

—Il suono "salta".

—Si sentono dei disturbi.

—Il segnale audio riprodotto è distorto.

### Audio assente.

•Il dispositivo USB non è collegato correttamente. Spegnere il sistema, quindi ricollegare il dispositivo USB.

•L'audio è disturbato, "salta" o è distorto.

•È stato collegato un dispositivo USB non supportato. Collegare un dispositivo USB supportato.

•Spegnere il sistema e ricollegare il dispositivo USB, quindi accendere il sistema.

•I dati musicali stessi contengono dei disturbi, oppure l'audio è distorto. I disturbi potrebbero essere stati generati in fase di creazione dei dati musicali, e quindi essere dovuti alle condizioni del computer. In questo caso, eliminare il file e inviare di nuovo i dati musicali.

•La velocità in bit utilizzata durante la codifica dei file era bassa. Inviare al dispositivo USB file codificati con velocità in bit più elevate.

### L'indicazione “READING” viene visualizzata per un periodo di tempo prolungato, oppure l'avvio della riproduzione richiede molto tempo.

•La procedura di lettura può richiedere molto tempo nei casi seguenti.

—Il dispositivo USB contiene molte cartelle o file.

—La struttura dei file è estremamente complessa.

—Non è disponibile spazio libero sufficiente in memoria.

—La memoria interna è frammentata.

**L'impostazione dell'orologio o il timer di riproduzione sono stati annullati inaspettatamente.**

•Se trascorra circa un minuto senza che venga eseguita alcuna operazione, le impostazioni dell'orologio o del timer di riproduzione vengono annullate automaticamente. Eseguire di nuovo l'operazione dall'inizio.

**Audio assente.**

•Alzare il volume dell'unità.

•Se è presente un componente esterno, assicurarsi che sia collegato correttamente alla presa AUDIO IN **8**<sup>ⓘ</sup>.

•Simboli (<> \* + [ ] @ \ \_). Altri caratteri appaiono come " \_".

È possibile che la stazione specificata abbia temporaneamente interrotto la trasmissione.

### Forte ronzio o rumore.

•Allontanare il sistema dalle fonti di disturbi.

•Collegare il sistema a una presa a muro diversa.

•Si consiglia di utilizzare una fonte di alimentazione CA dotata di filtro antidisturbo (non in dotazione).

### Il telecomando non funziona.

•Rimuovere eventuali ostacoli tra il telecomando e il relativo sensore **11**<sup>ⓘ</sup> sull'unità, quindi allontanare l'unità dalle lampade a fluorescenza.

•Puntare il telecomando verso il relativo sensore **11**<sup>ⓘ</sup> sull'unità.

•Avvicinare il telecomando al sistema.

•Sostituire le batterie.

## Disco CD-DA/MP3

**Nella finestrella del display viene visualizzata l'indicazione "LOCKED" **7**<sup>ⓘ</sup> e non è possibile rimuovere il disco dal relativo alloggiamento **8**<sup>ⓘ</sup>.**

•Rivolgersi al rivenditore o al centro di assistenza autorizzato locale Sony più vicino.

### Il disco o il file non viene riprodotto.

•Il disco non è stato finalizzato (disco CD-R o CD-RW a cui è possibile aggiungere dati).

**L'audio "salta" o il disco non viene riprodotto.**

•Il disco potrebbe essere sporco o graffiato. Se il disco è sporco, pulirlo con un panno.

•Spostare il sistema in un luogo in cui non può essere soggetto a vibrazioni (ad esempio, sopra un supporto stabile).

**La riproduzione non viene avviata dal primo brano o file.**

•Assicurarsi che la modalità di riproduzione impostata sia corretta. Se come modalità di riproduzione è stato selezionato "SHUFFLE" o "PROGRAM", cambiare impostazione.

### Si sentono più stazioni radio contemporaneamente.

•Trovare una posizione e un orientamento in cui la ricezione sia buona, quindi regolare di nuovo l'antenna.

•Legare insieme i cavi delle antenne utilizzando dei fermacavi reperibili in commercio, formando un fascio, quindi regolare le lunghezze dei cavi.

—disco registrato con una struttura ad albero complicata.

—disco registrato in formato multiseSSIONE.

—disco contenente molte cartelle.

### Dispositivo USB

Per i dettagli sui dispositivi USB compatibili, vedere "Dispositivi e versioni compatibili".

**È stato collegato un dispositivo USB non supportato.**

•Possono verificarsi i seguenti problemi.

</